

KLARSTEIN NIE
KLARSTEIN NIE
KLARSTEIN NIE
KLARSTEIN NIE
KLARSTEIN NIE
KLARSTEIN NIE
KLARSTEIN NIE
KLARSTEIN NIE

KLARSTEIN

PASSIONATA

ESPRESSOMASCHINE
ESPRESSO MAKER

10031700 10031701 10031702 10031703

Sehr geehrter Kunde,

wir gratulieren Ihnen zum Erwerb Ihres Gerätes. Lesen Sie die folgenden Hinweise sorgfältig durch und befolgen Sie diese, um möglichen Schäden vorzubeugen. Für Schäden, die durch Missachtung der Hinweise und unsachgemäßen Gebrauch entstehen, übernehmen wir keine Haftung.

INHALT

Technische Daten	3
Sicherheitshinweise	4
Geräteübersicht	6
Inbetriebnahme und Bedienung	7
Reinigung und Pflege	10
Problembehandlung	12
Hinweise zur Entsorgung	13

TECHNISCHE DATEN

Artikelnummer	10031700 10031791 10031792 10031793
Stromversorgung	220 -240 V~ 50 Hz
Leistung	1250-1470 W

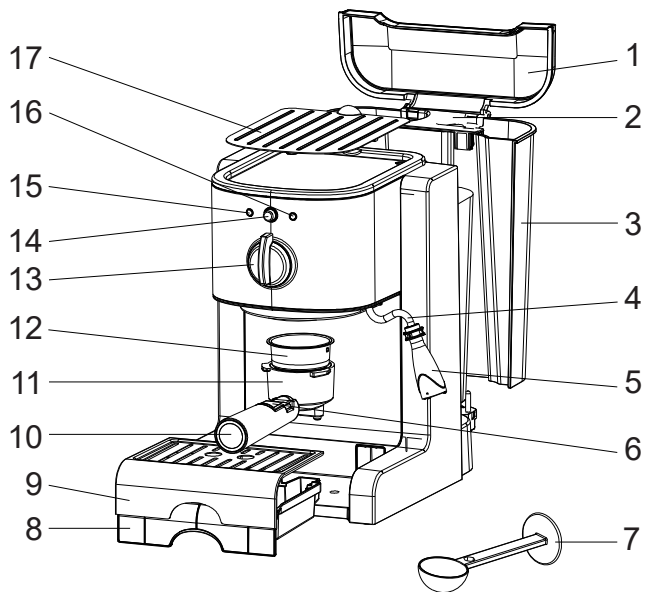
SICHERHEITSHINWEISE

- Bitte lesen Sie alle Hinweise vor der Inbetriebnahme der Espressomaschine genau durch und beachten Sie diese. Bewahren Sie die Bedienungsanleitung für den zukünftigen Gebrauch gut auf.
- Überprüfen Sie vor dem Gebrauch des Geräts, ob die elektrische Spannung Ihrer Steckdose mit der auf dem Typenschild der Maschine angegebenen elektrischen Spannung übereinstimmt.
- Dieses Gerät verfügt über einen Schutzkontaktstecker. Bitte stellen Sie sicher, dass die Steckdose bei Ihnen zu Hause gut geerdet ist.
- Der Netzstecker und das Anschlusskabel sollten nicht in Kontakt mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten kommen, da die Gefahr eines elektrischen Schocks, Feuers und damit verbundenen ernsthaften Verletzungen besteht.
- Ziehen Sie den Netzstecker vor der Reinigung, oder wenn das Gerät für längere Zeit nicht in Gebrauch ist aus der Steckdose. Lassen Sie das Gerät auskühlen bevor Sie es Reinigen, Zubehör hinzufügen oder es auseinanderbauen.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn das Stromkabel oder der Netzstecker beschädigt sind, das Gerät Funktionsstörungen aufweist, es heruntergefallen ist oder auf sonstige Art und Weise beschädigt wurde. Wenden Sie sich zur Überprüfung, Reparatur und mechanischer oder elektrischer Einstellung an den Hersteller oder eine andere hierfür qualifizierte Person in Ihrer Nähe.
- Der Gebrauch von nicht empfohlenem Zubehör kann zu ernsthaften Verletzungen, elektrischem Schock oder Feuer führen.
- Stellen Sie das Gerät auf eine flache Oberfläche oder einen Tisch. Lassen Sie das Kabel nicht über den Rand des Tisches oder der Ablage herunter hängen.
- Stellen Sie sicher, dass das Kabel nicht die heiße Oberfläche der Espressomaschine berührt.
- Stellen Sie die Espressomaschine nicht auf heiße Oberflächen oder in die Nähe von Hitzequellen, da diese dadurch beschädigt werden kann.
- Um das Gerät vom Stromnetz zu nehmen, ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose. Ziehen Sie dafür am Netzstecker und niemals am Kabel des Geräts.
- Stellen Sie das Gerät in eine trockene Umgebung und nutzen Sie es nur für den dafür vorgesehenen Gebrauch.
- Bitte beaufsichtigen Sie Ihre Kinder, wenn diese sich in der Nähe des Geräts aufhalten.
- Achten Sie darauf, dass Sie sich durch den Dampf keine Verbrennungen zuziehen.
- Vermeiden Sie das Berühren der heißen Oberflächen und Bestandteile des Geräts (wie z. B. Dampfdüse und Edelstahlverkleidung). Nutzen Sie die Griffe/Tasten zur Bedienung.
- Verwenden Sie die Espressomaschine nicht ohne Wasser im Tank.
- Nehmen Sie den Metalltrichter nicht heraus, wenn das Gerät gerade Kaffee aufbrüht oder dampft.
- Stecken Sie den Netzstecker vor dem Gebrauch der Espressomaschine in die Steckdose.
- Schalten Sie das Gerät komplett aus, bevor Sie den Netzstecker aus der Steckdose ziehen.
- Das Gerät kann von Kindern ab einem Alter von 8 Jahren verwendet werden,

insofern diese vorher in das Gerät eingewiesen wurden und sicher damit umgehen können, sowie sich der damit verbundenen Gefahren bewusst sind, oder wenn diese bei der Benutzung des Geräts beaufsichtigt und angeleitet werden. Reinigung und Wartung des Geräts sollte von Kindern ab 8 Jahren nur unter Aufsicht durchgeführt werden. Das Gerät sollte sich außerhalb der Reichweite von Kindern unter 8 Jahren befinden.

- Die Espressomaschine ist kein Spielzeug für Kinder.
- Verwenden Sie das Gerät niemals im Freien.
- Wenn das Stromkabel beschädigt wird, muss es vom Hersteller, dem zugehörigen Kundendienst oder einer anderen hierfür qualifizierten Person ersetzt werden.
- Die Espressomaschine darf nicht in nicht unter fließendem Wasser abgespült oder eingetaucht werden.
- Die Espressomaschine ist für die Nutzung im Haushalt und ähnlichen Örtlichkeiten gedacht. Hierzu zählen beispielsweise:
 - Betriebsküchen in Läden, Büros etc.,
 - in Bauernhäusern
 - Nutzung von Kunden in Hotels, Motels, Hostels, Bed & Breakfast und anderen hotelähnlichen Örtlichkeiten
- Das Gerät kann von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen und mentalen Fähigkeiten genutzt werden, wenn diese in das Gerät eingewiesen wurden und sicher damit umgehen können, sowie die mit der Nutzung des Geräts verbundenen Gefahren begreifen oder sie bei der Nutzung des Geräts beaufsichtigt und angeleitet werden.
- Es ist möglich, dass sich die Oberfläche auf der das Gerät steht bei dessen Benutzung aufwärmt.

GERÄTEÜBERSICHT



- 1 Tankdeckel
- 2 Griff
- 3 Herausnehmbarer Wassertank
- 4 Plastikhülse(Schäumer)
- 5 Dampfdüse
- 6 Kaffeepresse
- 7 Messlöffel
- 8 Abtropfbehälter
- 9 Herausnehmbare Abstellfläche
- 10 Trägergriff
- 11 Siebträger
- 12 Kaffeesieb
- 13 Kaffee-/Dampfkнопf
- 14 Ein/Aus
- 15 Leuchte „Gerät an“
- 16 Leuchte „Betriebsbereit“
- 17 Tassen Warmhalterung

INBETRIEBNAHME UND BEDIENUNG

Um zu gewährleisten, dass bereits die erste Tasse Kaffee dieser Maschine exzellent schmeckt, sollten Sie die Maschine vor dem ersten Gebrauch mit warmen Wasser durchspülen. Gehen Sie dafür folgendermaßen vor:

1. Befüllen Sie den Wassertank mit Wasser. Der Wassertank ist abnehmbar. Sie können den Tank also an der Spüle mit Wasser befüllen und erst anschließen in das Gerät einsetzen. Das Wasser im Tank sollte höchstens bis zur Markierung „MAX“ reichen. Schließen Sie nach erfolgreichem Befüllen den Wassertankdeckel.
2. Setzen Sie das Kaffeesieb in den Siebträger ein (ohne Kaffee im Kaffeesieb).
3. Das Gerät wird ohne Kaffeekanne und Tasse geliefert. Bitte platzieren Sie deshalb eine eigene (Ihre) Espressotasse auf der herausnehmbaren Abstellfläche. Vergewissern Sie sich, dass sich der Kaffee-/Dampfkopf in der Position ● befindet.
4. Stecken Sie den Netzstecker der Espressomaschine in die Steckdose und drücken Sie den An/Ausschaltknopf nach innen, in die Position ON. Die rote Leuchte „Gerät an“ wird dann aufleuchten.
5. Die Maschine beginnt mit dem Vorheizen. Wenn die Leuchte von rot zu grün wechselt, bedeutet das, dass das Vorheizen beendet ist. Wenn Sie den Kaffee-/Dampfkopf in die Position ☞ bringen beginnt die Maschine mit dem durchspülen und Wasser fließt heraus.
6. Drehen Sie den Kaffee-/Dampfkopf nach ungefähr einer Minute zurück in die Position ●, um das Durchspülen zu beenden. Leeren Sie das im Wassertank verbliebene Wasser aus und reinigen Sie diesen gründlich. Befüllen Sie den Wassertank nach der Reinigung erneut mit Wasser und setzen Sie ihn in die Maschine ein. Die Espressomaschine kann ab sofort verwendet werden.

Hinweis: Wenn das Gerät das erste Mal mit Wasser durchgespült wird, kann dies mit lauten Geräuschen verbunden sein. Das hängt damit zusammen, dass die im Gerät befindliche Luft freigegeben wird. Nach ungefähr 20 Sekunden werden die Geräusche aufhören.

Vorheizen

Wir empfehlen Ihnen das Gerät vorzuheizen, um ein gutes Kaffeegergebnis zu erzielen. Das Vorheizen schließt Zubehör wie Kaffeesieb, Siebträger und Tasse ein, da der Kaffeegeschmack ansonsten von der Kälte beeinflusst werden könnte.

1. Nehmen Sie den Wassertank heraus und nehmen Sie die Abdeckung ab, um den Wassertank mit Wasser zu befüllen. Das Wasser sollte die Markierung „MAX“ im Tank nicht übersteigen. Setzen Sie den Tank anschließend wieder in die richtige Position im Gerät ein.
2. Setzen Sie das Kaffeesieb in den Siebträger ein und achten Sie beim Einsetzen in die Maschine darauf, dass das Rohr am unteren Teil des Siebträgers in einer Linie mit der Einkerbung in der Espressomaschine ist. Setzen Sie den Siebträger in der „INSERT“ Position in das Gerät ein und fixieren Sie diesen im Gerät, indem Sie den Siebträger kräftig gegen den Uhrzeigersinn in die „LOCK“ Position drehen. (Siehe

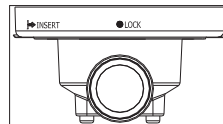


Abbildung 1)

3. Stellen Sie eine (Ihre) Espressotasse auf die herausnehmbare Abstellfläche.
4. Stecken Sie das Netzteil der Espressomaschine nun in die Steckdose und vergewissern Sie sich, dass der Kaffee-/Dampfknopf in der Position ● ist.
5. Drücken Sie den An/Aus Knopf nach innen, in die Position ON. Die rote Leuchtanzeige geht an.
6. Wenn die Leuchtanzeige von rot zu grün wechselt, drehen Sie den Kaffee-/Dampfknopf in die Position ☺. Das Gerät wird dann durchgespült und Wasser fließt heraus. Drehen Sie den Kaffee-/Dampfknopf nach ungefähr einer Minute zurück in die Position ●, um das Durchspülen zu beenden. Das Vorheizen ist nun beendet.

Espresso zubereiten

1. Drehen Sie den Siebträger im Uhrzeigersinn und nehmen Sie ihn heraus. Setzen Sie das Kaffeeseib ein. Fügen Sie mit dem Messlöffel Kaffeepulver in den Siebträger ein. Ein Messlöffel Kaffeepulver reicht für die Herstellung von ungefähr eine Tasse erstklassigem Kaffee aus. Pressen Sie das gemahlene Kaffeepulver nun fest mit dem hinteren Ende des Messlöffels in das Sieb hinein.
2. Setzen Sie das Kaffeeseib in den Siebträger ein und achten Sie beim Einsetzen in die Maschine darauf, dass das Rohr am unteren Teil des Siebträgers in einer Linie mit der Einkerbung in der Espressomaschine ist. Setzen Sie den Siebträger in der „INSERT“ Position in das Gerät ein und fixieren Sie diesen im Gerät, indem Sie den Siebträger kräftig gegen den Uhrzeigersinn in die „LOCK“ Position drehen. (Siehe Abbildung 1)
3. Leeren Sie das heiße Wasser in der Tasse aus. Stellen Sie die warme Tasse (Ihre Tasse) auf die herausnehmbare Abstellfläche zurück.
4. Wenn die Leuchtanzeige auf grün ist, sollten Sie den Kaffee-/Dampfknopf auf die Position ☺ drehen. Nach einem kurzen Moment fließt Kaffee aus der Espressomaschine heraus.

Hinweis: Während der Kaffeezubereitung oder des Schäumens kann es vorkommen, dass die grüne Leuchtanzeige ausgeht. Das ist vollkommen normal und bedeutet nur, dass das Gerät sich aufheizt, um die Standardbetriebstemperatur aufrecht zu erhalten.

-
5. Wenn Ihr Kaffee fertig ist, können Sie die Ein/Aus Taste drücken und diese in die Position ON bringen. Die Leuchtanzeigen gehen dann beide aus und die Espressomaschine stellt den Betrieb ein.

Hinweis: Lassen Sie die Espressomaschine während dem Brühvorgang bitte nicht unbeaufsichtigt, da Ihr Eingreifen erforderlich sein könnte.

-
6. Wenn Sie die Kaffeezubereitung beendet und die Espressomaschine ausgeschaltet haben, drehen Sie den Siebträger im Uhrzeigersinn, um ihn aus dem Gerät zu nehmen. Leeren Sie die Kaffeerückstände aus dem Kaffeeseib aus.
 7. Lassen Sie alles Auskühlen und reinigen Sie das Zubehör (Kaffeeseib und Siebträger) unter fließendem Wasser.

Capuccino machen

Wenn Sie eine Tasse Espresso mit Milchschaum bedecken erhalten Sie Cappuccino. Während des Milchaufschäumens muss der Siebträger in die Espressomaschine eingesetzt sein.

Vorgehensweise:

1. Befolgen Sie die Schritte 1-5 aus dem Abschnitt „Espresso machen“, um einen Espresso zuzubereiten.
2. Drehen Sie den Kaffee-/Dampfkopf anschließend in die Position ● und warten Sie, bis die Leuchtanzeige wieder auf grün ist.
3. Befüllen Sie ein Gefäß mit ungefähr 100 ml Milch pro Cappuccino. Wir empfehlen Ihnen, dafür kalte Milch (Kühlschranktemperatur) zu verwenden.

Hinweis: Das Gefäß sollte einen Durchmesser von mindestens 70 ± 5 mm haben. Bedenken Sie bei der Auswahl des Gefäßes, dass die Milch nach dem Aufschäumen das 2-fache Volumen hat. Achten Sie darauf, dass das ausgewählte Gefäß hoch genug ist.

-
4. Die Plastikhülse des Schäumers sollte ungefähr 2 Zentimeter tief in die Milch hinein gehalten werden. Drehen Sie dann den Kaffee-/Dampfkopf auf das Symbol ☁️ und Dampf wird am vorderen Ende des Schäumers heraus kommen. Bewegen Sie das Gefäß zum Aufschäumen der Milch hoch und runter. Gehen Sie dabei vorsichtig dabei, da der austretende Dampf bzw. umherspritzende Milch bei unachtsamem Verhalten zu Verletzungen führen könnte
 5. Wenn das Aufschäumen beendet ist, können Sie den Kaffee-/Dampfkopf wieder in die Position ● bringen. (Siehe Abbildung 2) Reinigen Sie den Schäumer direkt nach dem Benutzen mit einem feuchten Schwamm und achten Sie darauf, dass die Schäumfunktion vor dem Reinigen ausgeschaltet ist.
 6. Leeren Sie die aufgeschäumte Milch in Ihren bereits zubereiteten Espresso. Herzlichen Glückwunsch, Ihr Cappuccino ist nun fertig. Süßen Sie den Cappuccino je nach Geschmack und bestäuben Sie den Milchschaum, falls gewünscht, mit etwas Kakaopulver.
 7. Drücken Sie den An/Aus Knopf bis dieser in der Position OFF ist und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose. Befolgen Sie nun die Schritte 6-7 aus dem Abschnitt „Espresso machen“.

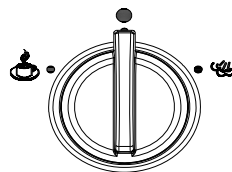
Dampferzeugung zum Aufwärmen von Flüssigkeiten oder zum Erzeugen von Milchschaum

Der Schäumer kann zum Erzeugen von Milchschaum oder warmen Getränken, wie heißer Schokolade, Wasser oder Tee verwendet werden.

Vorgehensweise:

1. Nehmen Sie den Wassertank heraus und nehmen Sie die Abdeckung ab, um den Wassertank mit Wasser zu befüllen. Das Wasser sollte die Markierung „MAX“ im Tank nicht übersteigen. Setzen Sie den Tank anschließend wieder in die richtige Position im Gerät ein.
2. Stecken Sie den Netzstecker der Espressomaschine in die Steckdose.
3. Drücken Sie den An/Aus Knopf nach innen, in die Position ON. Die rote

- Leuchtanzeige geht an.
4. Drehen Sie den Kaffee-/Dampfkopf in die Position ● und warten Sie, bis die Leuchtanzeige von rot auf grün wechselt. Das Vorheizen ist dann beendet.
 5. Tauchen Sie den Schäumer in die Flüssigkeit, die aufgewärmt werden soll, bzw. in die Milch, die aufgeschäumt werden soll. Drehen Sie dann den Kaffee-/Dampfkopf auf das Symbol ☼ und Dampf wird am vorderen Ende des Schäumers heraus kommen.
 6. Wenn die Flüssigkeit die gewünschte Temperatur erreicht hat bzw. die Milch aufgeschäumt ist, können Sie den Kaffee-/Dampfkopf in die Position ● drehen.
 7. Drücken Sie den An/Aus Knopf bis dieser in der Position OFF ist und ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose



Automatisches Ausschalten

Wenn der Netzstecker der Espressomaschine eingesteckt und das Gerät bereits eingeschaltet wurde und das Gerät für mindestens 25 Minuten nicht verwendet wird, schaltet dieses sich automatisch ab und die Leuchtanzeige geht aus. Wenn Sie das Gerät verwenden wollen drücken Sie den An/Aus Knopf zwei Mal, zunächst in die höhere Position und anschließend in die Position. Die Leuchtanzeige leuchtet auf und das Gerät kann verwendet werden.

REINIGUNG UND PFLEGE

1. Stecken Sie den Netzstecker des Geräts aus und lassen Sie dieses vor der Reinigung komplett abkühlen.
2. Reinigen Sie das Gehäuse der Espressomaschine mit einem leicht angefeuchteten Schwamm. Abtropfbehälter und herausnehmbare Abstellfläche können im Spülbecken gereinigt werden. Setzen Sie diese erst wieder ein, wenn sie trocken sind.

Hinweis: Reinigen Sie das Gerät und das Zubehör nicht mit Alkohol oder aggressiven Reinigungsmitteln und halten Sie das Gehäuse der Espressomaschine niemals unter fließendes Wasser.

3. Nehmen Sie den Siebträger durch eine Drehung im Uhrzeigersinn aus dem Gerät heraus. Werfen Sie darin enthaltene Kaffeereste weg. Sie können den Siebträger mit Spülmittel reinigen, allerdings müssen Sie ihn danach gut mit Wasser abspülen, damit keine Spülmittelreste darin verbleiben.
4. Das restliche Zubehör kann mit klarem Wasser in der Spüle gereinigt werden. Setzen Sie dieses erst wieder ein, wenn es richtig getrocknet ist.

Entkalkung

1. Um zu gewährleisten, dass Ihre Espressomaschine effizient funktioniert, die inneren Rohrleitungen und der Geschmack des Kaffees sich richtig entfalten kann, sollten

Sie ihr Gerät alle 2-3 Monate entkalken.

2. Füllen Sie den Wassertank bis zur Markierung „MAX“ und füllen Sie den Entkalker ebenfalls in den Wassertank (üblicherweise ist das Verhältnis von Wasser zu Entkalker 1:4, überprüfen Sie hierfür die Gebrauchsanweisung des Entkalkers. Bitte verwenden Sie „ Haushalts Entkalker“. Sie können auch Zitronensäure anstatt Entkalker verwenden (Verhältnis Wasser zu Zitronensäure 100:3)
3. Fügen Sie den Siebträger, gemäß den Anweisungen des Abschnitts „Vorheizen“, ohne Kaffeepulver in die Espressomaschine ein und stellen Sie ein Gefäß auf die herausnehmbare Abstellfläche.
4. Vergewissern Sie sich vor dem Einschalten der Espressomaschine, dass der Kaffee-/Dampfkopf in der Position ● ist. Drücken Sie den An/Aus Knopf nach innen, in die Position ☰ und die rote Leuchtanzeige wird aufleuchten. Nach einem kurzen Moment beginnt die Maschine mit dem Vorheizvorgang.
5. Wenn die Leuchtanzeige von rot zu grün wechselt ist der Vorheizvorgang beendet. Drehen Sie den Kaffee-/Dampfkopf in die Position ☰ und machen Sie zwei Tassen Kaffee (ca. 2Oz). Drehen Sie den Kaffee-/Dampfkopf dann zurück in die Position ● und warten Sie für 5 Sekunden.
6. Sobald die Leuchtanzeige wieder grün leuchtet ist die Maschine wieder auf Betriebstemperatur. Drehen Sie dann den Kaffee-/Dampfkopf auf das Symbol ☰ und lassen Sie für 2 Minuten Dampf austreten. Drehen Sie den Kaffee-/Dampfkopf dann zurück in die Position ●, um die Dampferzeugung zu beenden. Drücken Sie den AN/AUS Knopf, bis dieser in der höheren Position OFF ist um das Gerät auszuschalten. Lassen Sie den Entkalker/die Zitronensäure für circa 15 Minuten einwirken.
7. Schalten Sie das Gerät wieder ein und wiederholen Sie die Schritte 4-6 mindestens Mal.
8. Drehen Sie den Kaffee-/Dampfkopf in die Position ●.Sobald die grüne Leuchtanzeige aufleuchtet, können Sie den Kaffee-/Dampfkopf in die Position ☰ und machen Sie so lange Kaffee, bis kein Wasser mehr im Tank ist.
9. Füllen Sie den Wassertank bis zur Markierung „MAX“ mit Wasser auf. Füllen Sie kein Kaffeepulver in den Siebträger ein. Wiederholen Sie die Schritte 3-6 mindestens 3 Mal. Drehen Sie den Kaffee-/Dampfkopf in die Position ☰ und machen Sie so lange Kaffee, bis kein Wasser mehr im Tank ist.
10. Wiederholen Sie Schritt 9 mindestens drei Mal, um sicher zu gehen, das keine Rückstände des Entkalkers im Leitungssystem der Kaffeemaschine verbleiben.

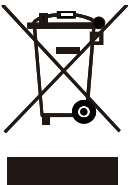
PROBLEMBEHANDLUNG

Symptom	Ursache	Lösung
Wasser läuft an der Unterseite der Espressomaschine heraus.	Zu viel Wasser im Abtropfbehälter.	Reinigen Sie den Abtropfbehälter.
	Fehlfunktion der Kaffeemaschine.	Kontaktieren Sie den Kundendienst zur Veranlassung der Reparatur.
Wasser läuft an der äußeren Seite des Siebs heraus.	Kaffeepulver befindet sich am Rand des Siebs.	Entfernen Sie das überschüssige Kaffeepulver.
Säure (Essig) Geschmack im Espresso.	Das Entkalken wurde nicht ordnungsgemäß durchgeführt.	Reinigen Sie die Kaffeemaschine indem Sie Schritt 1-6 des Abschnitts „Inbetriebnahme und Bedienung“ mehrmals durchführen.
	Das Kaffeepulver wurde lange an einem warmen, feuchten Platz gelagert und ist deshalb schlecht geworden.	Bitte verwenden Sie frisches Kaffeepulver und lagern Sie Kaffeepulver nur an trockenen, kühlen Orten. Wenn die Packung richtig versiegelt wird kann das Pulver im Kühlschrank aufbewahrt werden.
Die Espressomaschine funktioniert nicht.	Der Netzstecker der Espressomaschine ist nicht richtig eingesteckt.	Stecken Sie den Netzstecker richtig in die Steckdose. Sollte die Espressomaschine dann noch immer nicht funktionieren, kontaktieren Sie bitte den Kundendienst.

Symptom	Ursache	Lösung
Der Schäumer schäumt nicht auf.	Die grüne Leuchtanzeige ist nicht an.	Der Dampf kann nur zum Schäumen verwendet werden, wenn die grüne Leuchtanzeige an ist.
	Der Behälter ist zu groß.	Verwenden Sie ein hohes und schmales Gefäß..
	Sie haben Magermilch verwendet	Verwenden Sie Vollmilch oder teilentrahmte Milch.

Do not take apart the appliance by yourself if the cause of failure is not found, you had better contact certified serving center.

HINWEISE ZUR ENTSORGUNG



Befindet sich die linke Abbildung (durchgestrichene Mülltonne auf Rädern) auf dem Produkt, gilt die Europäische Richtlinie 2012/19/EU. Diese Produkte dürfen nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden. Informieren Sie sich über die örtlichen Regelungen zur getrennten Sammlung elektrischer und elektronischer Gerätschaften. Richten Sie sich nach den örtlichen Regelungen und entsorgen Sie Altgeräte nicht über den Hausmüll. Durch die regelkonforme Entsorgung der Altgeräte werden Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen vor möglichen negativen Konsequenzen geschützt. Materialrecycling hilft, den Verbrauch von Rohstoffen zu verringern.



Konformitätserklärung

Hersteller: Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin, Deutschland

Dieses Produkt entspricht den folgenden Europäischen Richtlinien:

2011/65/EU (RoHS)

2014/30/EU (EMV)

2014/35/EU (LVD)

Dear Customer,

Congratulations on purchasing this equipment. Please read this manual carefully and take care of the following hints on installation and use to avoid technical damages. Any failure caused by ignoring the items and cautions mentioned in the operation and installation instructions are not covered by our warranty and any liability.

CONTENTS

Technical Data	14
Safety Instructions	15
Device Description	17
Use	18
Cleaning Maintenance	21
Troubleshooting	22
Disposal Considerations	23

TECHICAL DATA

Item number	10031700 10031791 10031792 10031793
Power supply	220 -240 V~ 50 Hz
Power	1250-1470 W

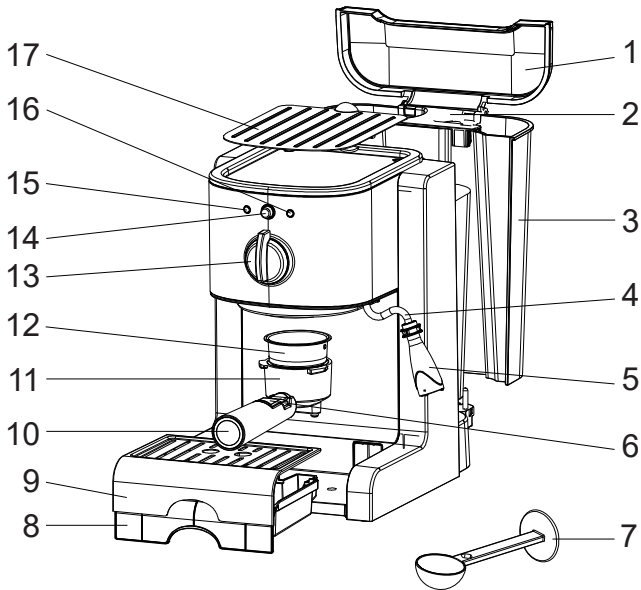
SAFETY INSTRUCTIONS

- Before using the electrical appliance, the following basic precautions should always be followed
- including the following:
- Read all instructions.
- Before using check that the voltage of wall outlet corresponds to rated voltage marked on the rating plate.
- This appliance has been incorporated with a grounded plug. Please ensure the wall outlet in your house is well earthed.
- To protect against fire, electric shock and injury to persons do not immerse cord, plug in water or other liquid.
- Remove plug from wall outlet before cleaning and when not in use. Allow appliance cool down completely before taking off, attaching components or before cleaning.
- Do not operate any appliance with a damaged cord or plug or after the appliance malfunctions, or is dropped or damaged in any manner. Return appliance to the nearest authorized service facility for examination, repair or electrical or mechanical adjustment.
- The use of accessory attachments not recommended by the appliance manufacturer may result in fire, electric shock or injury to persons.
- Place appliance on flat surface or table, do not hang power cord over the edge of table or counter.
- Ensure the power cord do not touch hot surface of appliance.
- Do not place the coffee maker on hot surface or beside fire in order to avoid to be damaged.
- To disconnect, remove plug from wall outlet. Always hold the plug. But never pull the cord.
- Do not use appliance for other than intended use and place it in a dry environment.
- Close supervision is necessary when your appliance is being used near children.
- Be careful not to get burned by the steam.
- Do not touch the hot surface of appliance (such as steam wand, and the steel mesh just boiling). Use handle or knobs.
- Do not let the coffee maker operate without water.
- Do not remove the metal funnel when appliance in brewing coffee or when steam.
- Connect plug to wall outlet before using and turn any switch off before plug is removed from wall outlet.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and if they understand the hazards involved.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are aged from 8 years and above and supervised. Keep the appliance and its cord out of reach of children aged less than 8 years.
- Children shall not play with the appliance.
- Do not use outdoors.
- Save these instructions.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service

agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.

- The appliance must not be immersed.
- This appliance is intended to be used in household and similar applications such as:
- -staff kitchen areas in shops, offices and other working environments
- – farm houses
- – by clients in hotels, motels and other residential type environments
- – bed and breakfast type environments
- Appliances can be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and if they understand the hazards involved.
- The surfaces (on removable cup shelf) are liable to get hot during use.

DEVICE DESCRIPTION



- 1 Tank cover
- 2 Handle
- 3 Detachable tank
- 4 Steam wand
- 5 Plastic sleeve
- 6 Press bar
- 7 Measuring spoon
- 8 Drip tray
- 9 Removable cup shelf
- 10 Funnel handle
- 11 Metal funnel
- 12 Steel mesh
- 13 Coffe/steam knob
- 14 OFF/OFF button
- 15 Power indicator
- 16 Ready indicator
- 17 Cup warming plate

USE

BEFORE THE FIRST USE

To ensure the first cup of coffee tastes excellent, you should rinse the coffee maker with warm water as follows:

1. Pour water into water tank, the water level should not exceed the "MAX" mark in the tank. Then close the water tank cover.

Note: the appliance is supplied with a detachable tank for easy cleaning, you can fill the tank with water firstly, and then put the tank into the appliance.

2. Set steel mesh into metal funnel (no coffee in steel mesh).
3. Place an espresso cup (your cup) on removable cup shelf. Make sure the coffee/steam knob is on the ●.
4. Connect to power source, press down the ON/OFF button to the lower position which is the ON position. The red indicator will be illuminated.
5. The appliance begins to be pre-heated until the green indicator is illuminated, it shows the pre-heating is finished. Turning the coffee/steam knob to the ☞ position, and water will flow out.
6. After about one minute, turn the coffee/steam knob to the Drehen Sie den Kaffee-/Dampfkopf nach ungefähr einer Minute zurück in die Position ●, position to stop brewing, you can pour the water in container out then clean them thoroughly, now you can start brewing.

Note: There may be noise when pumping the water on the first time, it is normal, the appliance is releasing the air in the appliance. After about 20s, the noise will disappear.

Pre-Heating

To make a cup of good hot Espresso coffee, we recommend you preheating the appliance before making coffee, including the funnel, steel mesh and cup, so that the coffee flavour can not be influenced by the cold parts.

1. Remove the detachable tank and open the tank cover to fill it with desired water, the water level should not exceed the "MAX" mark in the tank. Then place the tank into the appliance properly.
2. Set steel mesh into metal funnel, make sure the tube on the funnel aligns with groove in the appliance, then insert the funnel into the appliance from the "Insert" position, and you can fix them into coffee maker firmly through turn it anticlockwise until it is at the lock position. (See fig. 1)
3. Place an espresso cup (your cup) on removable cup shelf.
4. Then connect the appliance to power supply source. Make sure the coffee/steam knob is on the ● position.
5. Press the ON/OFF button to the lower position which is the ON position, the red indicator will be illuminated.
6. When the green indicator is illuminated, you should turn the coffee/steam knob to the ☞ position, there will be hot water flowing out. After about one minute, close

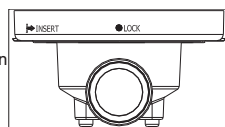


Fig.1

the coffee/steam knob by turning the coffee/steam knob again to the ● position. The pre-heating is finished.

Make Espresso Coffee

1. Remove the metal funnel by turning it in clockwise, set steel mesh into metal funnel. Add coffee powder to steel mesh with measuring spoon, a spoon coffee powder can make about a cup of top-grade coffee, then press the ground coffee powder tightly with the tamper.
2. Then insert the funnel into the appliance from the "Insert" position and release the press bar, and you can fix them into coffee maker firmly through turn it anticlockwise until it is at the lock position.(See fig. 1).
3. Pour out the hot water in the cup. Then place the hot cup (your cup) on removable cup shelf.
4. At the time, the green indicator is illuminated, once the green lamp is illuminated, you should turn the coffee/steam knob to the ☺ position, waiting for a moment, there will be coffee flowing out.

Note: During brewing coffee or making steam, it is normal that the green indicator is likely to extinguish, it only means that the heater is heating up to keep the temperature at the standard range.

5. You should press and release the ON/OFF button to the higher position which is the "OFF" position manually when desired coffee is obtained or the colour of coffee changes weak obviously, the power indicator and ready indicator go out and the coffee maker stops working, your coffee is ready now.

Note: Do not leave the coffee maker unattended during making the coffee, as you need operate manually sometimes. manually sometimes!

6. After finishing making the coffee, you can take the metal funnel out by turning it clockwise, then pour the coffee residue out with the steel mesh pressed by press bar.
7. Let them cool down completely, then rinse under running water.

Make Cappuccino

You get a cup of cappuccino when you top up a cup of espresso with frothing milk.

Note: during making steam, the metal funnel must be assembled in position.

Method:

1. Prepare espresso first with container big enough according to the part "MAKE ESPRESSO COFFEE".
2. Turn the coffee/steam knob to the " " position, waiting for until the green indicator is illuminated.
3. Fill a jug with about 100 grams of milk for each cappuccino to be prepared, you are recommended to use whole milk at refrigerator temperature (not hot!).

Note: In choosing the size of jug, it is recommended the diameter is not less than $70\pm 5\text{mm}$, and bear in mind that the milk increases in volume by 2 times, make sure the height of jug is enough.

4. Insert the plastic sleeve into the milk about two centimetre, then turn the coffee/

steam knob to the ☕ position, steam will come out from the steam outlet. Froth milk in the way moving vessel round from up to down.

Warning: Be sure to operate carefully as the steam may result in scald to person.

- When the required purpose is reached, you can turn the coffee/steam knob to the position (see fig.2).

Note: Clean steam outlet with wet sponge immediately after steam stops generating, but care not to hurt!

- Pour the frothed milk into the espresso prepared, now he cappuccino is ready. Sweeten to taste and if desired, sprinkle the froth with a little cocoa powder.
- Press and release the ON/OFF button to the higher position which is the "OFF" position to cut off the power source.

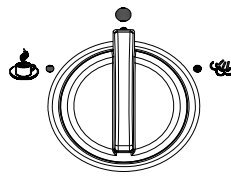


fig. 2

Producing steam to heat liquids or froth milk singly

The steam wand can be used to froth milk singly or make hot beverages like drinking chocolate, water or tea..

Method:

1. Remove the detachable tank and fill it with desired water, the water level should not exceed the "MAX" mark in the tank. Then place the tank into the appliance properly.
2. Then connect the appliance to power supply source.
3. Press down the ON/OFF button to the lower position which is the ON position, the red indicator is illuminated.
4. Turning the coffee/steam knob to the ● position and waiting for a moment, the appliance begins to be heated until the green indicator is illuminated, it shows the heating is finished.
5. Dip the steam wand with plastic sleeve into the liquid to be heated or the intended froth milk. Turn the coffee/steam knob to the ☕ position and start making steam.
6. When the required temperature is reached or the frothing milk is obtained, you can turn the coffee/steam knob to the ● position.
7. Press and release the ON/OFF button to the higher position which is the OFF position to cut off the power source.

Automatically shut-off function

The appliance has the function of shut-off power automatically, when the power cord is plugging into the power outlet and the ON/OFF button has been pressed, if without any action within 25 minutes, the appliance will cut off power automatically and the power indicator will be extinguished, if you want to continue operating, you shall press the ON/OFF button twice (for the first pressing, make it return to higher position which is OFF position, for the second pressing, press it down to turn on power)the and the power indicator will be illuminated, the appliance can be operated.

CLEANING MAINTENANCE

1. Cut off power source and let the coffee maker cool down completely before cleaning.
 2. Clean housing of coffee maker with moisture-proof sponge often and clean water tank, drip tray and removable shelf regularly then dry them
-

Note: Do not clean with alcohol or solvent cleanser. Never immerse the housing in water for cleaning.

3. Detach the metal funnel by turning it clockwise, get rid of coffee residue inside, then you can clean it with cleanser, but at last you must rinse with clear water.
4. Clean all the attachments in the water and dry thoroughly.

Cleaning mineral deposits

1. To make sure your coffee maker operating efficiently, internal piping is cleanly and the peak flavor of coffee, you should clean away the mineral deposits left every 2-3 months.
2. Fill the tank with water and descaler to the MAX level (the scale of water and descaler is 4:1, the detail refers to the instruction of descaler. Please use "household descaler", you can use the citric acid (obtainable from chemist's or drug stores) instead of the descaler (the one hundred parts of water and three parts of citric acid).
3. According to the program of pre-heating, put the metal funnel (no coffee powder in it) and carafe (jug) in place. Brewing water per " PRE-HEATING".
4. Press down the ON/OFF button to the lower position which is the ON position, the red indicator will be illuminated, make sure the coffee/steam knob is on the ● position, and waiting for a moment, the coffee maker begins to be heated.
5. When the green indicator is illuminated, it shows the heating is finish. Turning the coffee/steam to the ☺ position and make two cups coffee (about 2Oz). Then turn the coffee/steam knob to the ● position and wait for 5s.
6. Once the green indicator is illuminated. Make steam for 2min, then turn the coffee/steam knob to the ● position to stop making steam. Press and release the ON/OFF to the higher position which is the OFF position to stop the unit immediately, make the descalers deposit in the unit at least 15 minutes.
7. Restart the unit and repeat the steps of 4-6 at least 3 times.
8. Then turning the coffee/steam knob to the ● position, when the green lamp is illuminated, turn the coffee/steam knob to the ☺ position to brew until no descaler is left.
9. Then brewing coffee (no coffee powder) with tap water in the MAX level, repeat the steps of 4-6 for 3 times (it is not necessary to wait for 15 minutes in step of 6), then brewing until no water is left in the tank.
10. Repeat the step of 9 at least 3 times to make sure the piping is cleanly

TROUBLESHOOTING

Symptom	Cause	Corrections
Water leaks from the bottom of coffee maker.	There is much water in the drip tray.	Please clean the drip tray.
	The coffee maker is malfunction	Please contact with the authorized service facility for repairing.
Water leaks out of outer side of filter.	There is some coffee powder on filter edge	Get rid of them.
Acid (vinegar) taste exists in Espresso coffee.	No clean correctly after cleaning mineral deposits.	Clean coffee maker per the content in "before the first use" for several times.
	The coffee powder is stored in a hot, wet place for a long time. The coffee powder turns bad	Please use fresh coffee powder, or store unused coffee powder in a cool, dry place. After opening a package of coffee powder, reseal it tightly and store it in a refrigerator to maintain its freshness
The coffee maker cannot work any more.	The power outlet is not plugged well.	Plug the power cord into a walloutlet correctly, if the appliance still does not work, please contact with the authorized service facility for repairing.
The steam cannot froth.	The green indicator is not illuminated.	Only after the green indicator is illuminated, the steam can be used to froth.
	The container is too big or the shape is not fit.	Use high and narrow cup.
	You have used skimmed milk.	Use whole milk or half-skimmed milk.

Do not take apart the appliance by yourself if the cause of failure is not found, you had better contact certified serving center.

DISPOSAL CONSIDERATIONS



According to the European waste regulation 2012/19/EU this symbol on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it should be taken to the appropriate collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local council or your household waste disposal service.

Your product contains batteries covered by the European Directive. 2006/66/EC, which cannot be disposed of with normal household waste. Please check local rules on separate collection of batteries. The correct disposal of batteries helps prevent potentially negative consequences on the environment and human health.

Declaration of Conformity



Producer: Chal-Tec GmbH, Wallstraße 16, 10179 Berlin, Germany

This product is conform to the following European Directives:

2011/65/EU (RoHS)
2014/30/EU (EMC)
2014/35/EU (LVD)

KLARSTEIN NIETSRK
TEIN NIETSRK KLAR
KLARSTEIN NIETSRK
TEIN NIETSRK KLAR
KLARSTEIN NIETSRK
TEIN NIETSRK KLAR
KLARSTEIN NIETSRK